



თარგმნილი
საქართველოში

ЕВРЕЙСКАЯ ЖИЗНЬ

Органъ Комитета Сіонистской Организациі Грузіи

Сіонизмъ стремится создать для еврейскаго народа правоохраненное убѣжище въ Палестинѣ
БАЗЕЛЬСКАЯ ПРОГРАММА.

Еженедѣльный.

Адресъ редакціи: Тифлисъ. Плехановскій пр. (Михайловскій) № 55, Тел. 18-23.

Такса на объявленія
за строку петита 10 руб.

Тифлисская Еврейская Общественная ГИМНАЗИЯ

объявляетъ, что пріемъ прошеній отъ лицъ, желающихъ опредѣлить своихъ дѣтей (мальчиковъ и дѣвочекъ), въ азбучное, младшее и старшее отдѣленія приготовительнаго класса, а также въ 1, 2 и 3 основные классы, производится ежедневно, кромѣ субботнихъ дней, отъ 9 ч. до 11 ч. утра въ помѣщеніи гимназіи (Бельгійская ул. № 8). Предсѣдатель Педагогическаго Совѣта В. Р. Шенгеръ. Завѣдующій гимназіей А. С. Цунзеръ.

Объявленіе.

Батумскій Еврейскій Нац. Совѣтъ.

Для школы при націон. совѣтѣ требуются преподаватели еврейскаго языка; вакантна также должность завѣдывающаго (необходимо знаніе еврейск. яз.). Справки: БАТУМЪ, контора „Кавто“ — Вольфману.

ГЕРБЕРТЪ САМУЭЛЬ.

Гербертъ Самуэль, бывшій министръ англійскаго либеральнаго кабинета, отправился въ Палестину, чтобы вступить въ исполненіе обязанностей верховнаго комиссара, отвѣтственнаго непосредственно передъ Лондонскимъ правительствомъ. Мы привѣтствуемъ въ лицѣ Герберта Самуэля не только выдающагося англійскаго государственнаго дѣятеля, но прежде всего еврея съ возвышенной душой, доблестнаго представителя благородныхъ традицій знаменитой еврейской семьи. Мы счастливы видѣть, что британское правительство назначило первымъ верховнымъ комиссаромъ Палестины еврея, который не скрываетъ своихъ глубокихъ симпатій къ сіонизму и который является однимъ изъ самыхъ дѣятельныхъ участниковъ постановленія, принятаго въ С.-Ремо и утвердившаго созданіе еврейскаго національнаго очага въ Палестинѣ. Въ немъ еврейскій народъ получаетъ своего втораго Нехемію, спустя 2400 лѣтъ.

Радуюсь этому назначенію, мы тѣмъ не менѣе ясно предвидимъ то въ высшей степени щекотливое и трудное положеніе, какимъ является положеніе верховнаго комиссара.

Его задача колонизировать Палестину. Тѣмъ не менѣе въ качествѣ представителя британскаго правительства онъ долженъ стоять на стражѣ интересовъ всего населенія Палестины, гдѣ въ настоящее

время арабы являются большинствомъ. Онъ долженъ способствовать сіонистскимъ стремленіямъ, считаясь въ тоже время съ неосновательной арабской подозрительностью.

Нетерпѣніе съ одной стороны, недоувѣріе съ другой, вотъ что ожидаетъ Герберта Самуэля на новомъ посту. Наконецъ, въ качествѣ британскаго чиновника, онъ будетъ имѣть дѣло съ евреями всего міра, для чего ему понадобится выработать умѣніе понимать ихъ различную психологію.

Въ этомъ и заключается сложность положенія, которая потребуетъ глубокаго пониманія всѣхъ могущихъ возникнуть вопросовъ. Отъ дѣятельности *перваго* верховнаго палестинскаго комиссара зависитъ въ значительной степени будущее. Эта дѣятельность можетъ даже приобрести рѣшающее значеніе. Нѣтъ ни готовыхъ путей, ни установленныхъ традицій; все надлежитъ созидать и создавать безъ всякой подготовки, подъ пристально устремленнымъ взглядомъ всего еврейскаго народа и передъ лицомъ всего міра.

Слѣдовательно, нужно, чтобы всѣ евреи, сіонисты, а также и палестинскіе евреи, осознали громадныя трудности задачъ, выпавшихъ на долю Герберта Самуэля и чтобы въ соотвѣтствіи съ этимъ они регулировали свое поведеніе, т. е., чтобы они всѣми силами старались облегчить ему выполненіе его столь деликатной миссіи.

Требуется
для Сухумской еврейской общественной школы **учитель „Ивритъ-Бевритъ“**, желательнo **сефардское произношеніе**. Объ условіяхъ узнать въ редакціи (Сіонистское бюро, Плехановскій, 55) вечеромъ.

Требуйте вездѣ

изъ лучшей французской бумаги

Г И Л Ь З Ы

товарищества

„ФОРТУНА“

Плехановскій пр № 50

Требуйте вездѣ

Прежде всего ни на минуту они не должны забывать, что онъ является верховнымъ комиссаромъ не исключительно для евреевъ, но для всего населенія; пусть же не требуютъ отъ него невозможнаго. Своєю дѣятельностью онъ долженъ показать, что созданіе еврейскаго національнаго очага въ Палестинѣ вполне совмѣстимо съ мѣстными интересами арабскаго населенія. А это и есть задача всѣхъ сіонистовъ и всего еврейскаго народа. Надо, слѣдовательно, надѣяться, что не съ нашей стороны могли бы встрѣтиться затрудненія. Намъ извѣстно, что Гербертъ Самуэль незаурядный администраторъ и что онъ охотно окажетъ содѣйствіе сіонистскимъ стремленіямъ. Мы убѣждены въ томъ, что найдемъ въ немъ не только благосклоннаго защитника, но также и дѣятельнаго и способнаго сотрудника. Полезно онъ можетъ работать лишь при помощи тѣхъ средствъ, которыя мы ему предоставимъ. Въ конечномъ счетѣ все зависитъ отъ нашей собственной дѣятельности, отъ того, какимъ образомъ мы сможемъ координировать наши силы, распределить нашу работу и систематизировать наши желанія. Ни капли нетерпѣнія ни одного безпорядочнаго движенія, бесполезнаго шума, и какъ можно больше работы и сосредоточенности. Такова должна быть наша программа. Довѣряю *перваго* верховнаго комиссара въ Палестинѣ еврею, *казанному нами*, Британское Правительство доказало свое

желаніе дѣйствовать въ полной гармоніи съ сіонистской организаціей и со всѣмъ еврейскимъ народомъ.

Понятно ли все значеніе этого событія! Послѣ 19 столѣтій Палестина вновь будетъ управляться евреями! Такое событіе создаетъ отвѣтственность всего еврейскаго народа. Мы должны доказать, что мы сознаемъ громадныя трудности, которыя мы должны преодолѣть прежде, чѣмъ достигнемъ нашей конечной цѣли. Пусть же каждый изъ насъ со своей стороны хорошо усвоитъ слѣдующее: до тѣхъ поръ, пока новый верховный комиссаръ будетъ занимать свой постъ, вся сіонистская организація, все палестинское еврейство, будетъ подвергаться грозному испытанію, отъ исхода котораго зависитъ все будущее сіонистскаго идеала.

Все наше довѣріе, всѣ наши стремленія, а также и наша надежда сопутствуютъ Герберту Самуэлю.

Vi' vira ha ou'cholom.

Генераль Deedes.

Генераль Deedes назначенъ первымъ адъютантомъ Герберта Самуэля, новаго верховнаго комиссара Палестины.

Генераль Deedes извѣстенъ въ еврейскихъ кругахъ своими симпатіями, которыя онъ всегда питалъ къ евреямъ и въ частности къ сіонистскому движенію. Во время исполненія своихъ высокихъ обязанностей въ Константинополѣ Deedes показалъ себя другомъ еврейскаго населенія и неоднократно выступалъ на защиту свободнаго выраженія нашихъ национальныхъ чувствъ.

Въ Times отъ 12-о іюля напечатано:

Іерусалимъ, 8 іюля.

Лейтенантъ Владимиръ Жаботинскій и его 19 товарищей по заключенію въ крѣпости Акрѣ — амнистированы и освобождены послѣ торжественнаго оглашенія Гербертомъ Самуэлемъ въ Іерусалимѣ посланія Короля Георга V къ населенію Палестины. На другой день герои-узники вернулись въ Іерусалимъ, гдѣ имъ была приготовлена грандіозная встрѣча.

Рѣчь Д-ра Вейцмана въ Лондонѣ

по возвращеніи изъ С.-Ремо.

Съ одной мольбой на устахъ обращаюсь я къ Вамъ: не преувеличивайте и не беритесь за многое сразу. Въ предѣлахъ возможнаго проведемъ нашу работу; медленно, но неуклонно; безъ рѣзкихъ скачковъ, но зато безъ колебаній.

Я думаю этимъ сказать Вамъ, что если нынѣ Городской Іерусалимскій Ваадъ помѣщается въ небольшомъ помѣщеніи, не сверкающемъ великолѣпіемъ, не отчаивайтесь. Всякія начинанія трудны и мелки. Недалекъ тотъ день, когда, Давидъ Елинъ (предсѣдатель Ваада) будетъ Іерусалимскимъ Городскимъ Головою, а мы сами заживемъ жизнью свободной націи. Только безъ излишней горячности и торопливости.

Вы знаете, какъ смотрѣли наши еврейскіе финансисты и практическіе люди на Герцля и Нордау; Вамъ также извѣстна и ихъ точка зрѣнія на меня и Соколова, единственныхъ восточныхъ евреевъ, проникшихъ въ политическій міръ.

Даже Бальфуръ смотрѣлъ на насъ какъ на странныхъ субъектовъ. Подобныхъ евреевъ онъ никогда не видѣлъ. Онъ былъ убѣжденъ, что всѣ евреи, похожи на его знакомыхъ евреевъ, никогда не говорящихъ о еврейскомъ народѣ и о его странѣ.

Наши дипломатическія силы не особенно значительны. Бальфуръ имѣлъ дѣло съ сотнями и тысячами людей, гораздо болѣе искусныхъ дипло-

